

## Всеукраїнський

### ☆ Вишкільний ☆ табір

Дата: Неділя 25-го липня -  
Субота 7-го серпня  
(на оселі Верховина, Квєбек)  
Вік: 15 - 18 років

Розвиток, психологія та характеристика дитини, СУМ-ознавство і обширне знання не лише минулого але сучасного України є лише кілька тем різноманітної програми яка пригтовляє старше юнацтво до ступеня стягу впорядника. Спеціальісти по фаху представляють елементарне знання в маленьких зате інтенсивних групах. Розвагові заняття доповнюють програму. Не омийнайте золоту нагоду запізнати нових друзів і подруг із цілої Канади і навіть Америки.

## Виховно

### ☆ Відпочинковий ☆ табір

Дата: Неділя 4-го липня -  
Субота 24-го липня  
Вік: 7 - 12 років

Розвагова програма виховно-відпочинкового табору дозволяє юним учасникам провести літні вакації у веселій, товариській атмосфері. Щодня учасники табору мають нагоду брати участь у різноманітній програмі: плавання, теренознавство, спорт, самодіяльність, спів і багато більше. Усі ці програми виготовлені з метою залишити незабутні спомини в серцях молодих таборовиків.

*Уваса, число таборовиків обмежене до 125 дітей!*

## Денний

### ☆ Табір ☆ для найменших

Дата: від Понеділка до П'ятниці  
від 5 - 9 липня, 12 - 16 липня і  
19 - 23 липня  
Вік: 5 - 7 років

Подібно до виховно-відпочинкового табору, цей табір дасть нагоду наймолодшим учасникам денно від 9:30 рано до 4:00 пополудні привикати до атмосфери сумівського таборування серед природи. Розвагова програма включатиме ручні заняття, спів, спорт, купіль, мандрівки - одним словом, все, щоби Ваща дитина щовечора повернулася щасливою і веселою домів і не могла дочекатися повернення наступного ранку на Веселку!

*Уваса, число таборовиків обмежене до 40 дітей!*

## Старшо-

### ☆ Юнацький ☆ табір

Дата: Неділя 18-го липня -  
Субота 31-го липня  
Вік: 13 - 15 років

На цьому таборі гарантуємо, що вам ніколи не буде нудно, тому що на цьому таборі знаходиться щось для кожного. До різноманітної програми впливають традиційні елементи виховно-відпочинкового, спортивного та мандрівного таборів. Реєструйтеся якнайкоріше, бо вас чекає нагода не лише навчитися щось нового і відмінного, але рівночасно краще виробляти ваші таборові вмільності і здібності.

*Уваса, число таборовиків обмежене до 50 дітей!*

# ☆ Діти ☆ На оселі ☆ СУМ



Чого ж я так літо марную  
Чого ж я так мучу себе  
Коли ж я так дуже добре знаю  
Що Веселка чекає мене

*Запалала наша ватра, Запалала наша ватра,  
Вогонь, вогонь. Гріє лиця, барвить шатра...*

Гей, чи чула, чула, чула  
Чи чула, чула Ти  
Що там на Веселці  
Найкращі табори



Розцвілася роза,  
Розцвієся той мак  
Люблю я табір  
Як Донський козак

Вирости ти сину  
Вирушиши в дорогу  
Помайдруєши з наплевником  
З Веселки до Актону

## Оплата за



## ★ Таборування

### Всеканадський-вишкільний,

2 тижні \$600

### Виховно-відпочинковий,

1 дитина 2 дітей 3 дітей  
3 тижні \$950 \$1,775 \$2,500

Ціна включає табору сороку! ★

### Early Bird Discount - June 13

1 дитина 2 дітей 3 дітей  
3 тижні \$900 \$1,675 \$2,350

## Денний відпочинковий табір

тиждень (5 днів) \$225

(включає транспорт для учасників з GTA)

\$175 (без транспорту)

Ціна включає обід і дві перекуски!

Учасники з поза Greater Toronto Area (GTA) самі відповідають за транспорт до і від оселі Веселка! ★

Спільний автобус відбиратиме дітей від школи ім. Кардинала Йосифа Сліного, 35 West Deane Park Dr. в Етобіко і від церкви Успення Пресвятої Богородиці на 3625 Sawhtra Rd. в Міссісага.

## Реченець



Вписи приймаємо до 27 червня 2010р. При вписях обов'язково є вилатити повну оплату за таборування дитини. Чеки треба вписати на Ukrainian Youth Association - Taborova Komisia.

## Не-Члени



Вписи дітей не-членів СУМ, приймаємо лише на виховно-відпочинковий табір коли є місце на таборі (анкети будуть розглядатися після 13-го червня). Додаткова оплата \$200 за дитину. Дитина мусить закупити сумівську сорочку. Приймаємо не-членів лише одноразово.

## Зворот



Після таборів в місяці вересні, Таборова Комісія О СУМ південного Онтаріо звертатиме оплату за невідбуті дні таборування лише тоді коли буде предложена лікарська посвідка, яка звільняє таборювача від участі в дальній програмі.

## Увага



Залежно від кількості учасників, Таборова Комісія О СУМ південного Онтаріо собі застергає право відкликати будь-який табір, вразі невістарчального числа учасників або виховного складу. Тому, конечно є дотримуватися рішення зголюшення.

## Рєєстрація -



## Де і Коли

Вписи дітей на всі роли таборів відбуваються продовж місяців КВІТНЯ і ТРАВНЯ в нижче поданих осередках. Про точні дати і часи вписів на табори, просимо звертатися до вашого осередку. Після вписів Ви отримаєте додаткові деталі інформації включно з списком потрібних речей для успішного і приємного таборування Вашої дитини! ★

## Осередки



Гамльтон  
Елена Лазар 905-577-1255 or 905-765-1916  
elena.lazar@ontario.ca

Петруся Спитковська 905-563-7775 / 905-664-5398  
spueteam@royallepage.ca

### Міссісага

Марта Спориак 905-803-9050  
orcomartas8@bell.net

Катруся Дашавєрь 905-624-9903  
kdashawetz@gmail.com

### Етобіко

Лариса Косун 416-767-0901 or 416-809-2954  
kohutarissa@gmail.com

Дар'яна Вишицька 905-820-1599 or 905-615-5495  
dar'anna.vynusky@ontario.ca

### Адр'яна Грод

416-245-2224  
adrianna.grod@hotmail.com

### Денний Табір

Одарка Кошик 416-622-4442  
jokoshyk@rogers.com

## Позамісцеві Вписи

Позамісцеві вписи і вилати канадськими долларами просимо вилати на адресу:

Ukrainian Youth Ass'n - Taborova Komisia  
83 Christie St., Toronto, ON M6G 3B1

Phone: 416-537-2007

Fax: 416-538-6975

E-mail: [ky-canada@sum.org](mailto:ky-canada@sum.org)

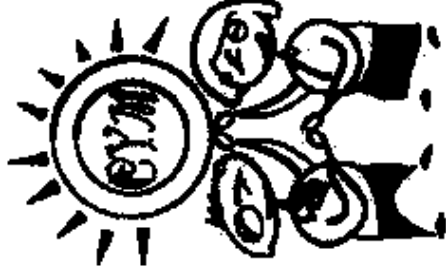
For application and medical forms visit:

[www.sum.org/ca](http://www.sum.org/ca)



4th Line	* Weselka Hwy 7	N
* Acton Hwy 25		Taligan Rd

## Спілка Української Молоді в Канаді



## Табори на оселі СУМ

## Веселка

# 2010

Таборова Комісія  
Осередків СУМ  
Південного Онтаріо